

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/SPS/ENQ/18
20 décembre 2004

(04-5598)

Comité des mesures sanitaires et phytosanitaires

POINTS D'INFORMATION NATIONAUX

Note du Secrétariat¹

Le présent document contient une liste de noms, adresses et numéros de téléphone et de télécopie des points d'information prévus au paragraphe 3 de l'annexe B de l'Accord, ainsi que des renseignements complémentaires au sujet de leur fonctionnement, que les délégations avaient communiqués au Secrétariat au 17 décembre 2004. Les Membres qui sont également en mesure de donner une adresse électronique sont invités à la communiquer au Secrétariat (gretchen.stanton@wto.org).

Afrique du Sud

Ms Gerda Van Dyk
Private Bag X250
Pretoria 0001

| | |
|--------------------------------|---|
| Téléphone: | + (27 12) 319 61 20 |
| Télécopie: | + (27 12) 326 65 41 |
| Adresse électronique/Internet: | smitr@nda.agric.za OR |
| Site Web: | www.nda.agric.za |

Albanie

General Directorate for Standardization (DPS)
Rruga "Mine Peza", Nr. 143/3
Kutia Postare 98
Tirana
Albania

| | |
|--------------------------------|--|
| Téléphone: | + (355 4) 247 176 |
| Télécopie: | + (355 4) 226 255 |
| Adresse électronique/Internet: | dsc@icc.al.eu.org |

¹ Le présent document a été établi par le Secrétariat sous sa propre responsabilité et sans préjudice des positions des Membres ni de leurs droits et obligations dans le cadre de l'OMC.

Angola

Francisco Antonio Jacinto
Ministério do Comércio
Largo 4 de Fevereiro
Palácio de Vidro, R/C

Téléfax: + (244 2) 31 11 91
(Cabinet du Ministre du Commerce)
+ (244 2) 31 11 95
(Cabinet du Vice-Ministre du Commerce)

Antigua-et-Barbuda

Permanent Secretary
Ministry of Trade
P.O. Box 1550
Redcliffe Street
St. John's

Téléphone: + (268) 462 15 42
Téléfax: + (268) 462 16 25

Argentine

Servicio Nacional de Sanidad y Calidad Agroalimentaria
Coordinación de Relaciones Internacionales e Institucionales
Av. Paseo Colón 367 (1063) 5to. piso
Buenos Aires

Téléphone: + (54 11) 4331 6041/6049
Ext. 1322/23/27/28/1514
Adresse électronique/Internet: relint@inea.net.ar
mdonatel@senasa.gov.ar
Site Web: www.senasa.mecon.gov.ar

Arménie

State Department of Quarantine of Plants
Ministry of Agriculture of the Republic of Armenia
2 Vardananc Street
375010 – Yerevan

Téléphone: + (374 1) 52 88 60
Téléfax: + (374 1) 52 37 93
Adresse électronique/Internet: plant@netsys.am

Arménie (suite)

State Department of Veterinary
Ministry of Agriculture of the Republic of Armenia
2 Vardananc Street
375010 – Yerevan

Téléphone: + (374 1) 54 46 35/54 49 06
Téléfax: + (374 1) 54 46 37

Bioresources Management Agency
Ministry of Nature Protection of the Republic of Armenia
1/3 P. Buzand Street
375010 – Yerevan

Téléphone: + (374 1) 52 79 52
Téléfax: + (374 1) 52 79 52

Sanitary and Anti-epidemic State Department
Ministry of Health Care of the Republic of Armenia
10 Hovsepyan Street
375047– Yerevan

Téléphone: + (374 1) 52 06 60/65 46 95
Téléfax: + (374 1) 52 06 60

Australie

Australian SPS Contact Point
GPO Box 858
Canberra City 2601

Téléphone: + (612) 6272 5242
Téléfax: + (612) 6272 3678
Adresse électronique/Internet: sps.contact@daff.gov.au
Site Web: www.daff.gov.au

Bahreïn, Royaume du

Innocuité des produits alimentaires:
Dr. Samir Abdullah Khlfan
Director
Directorate of Public Health
Ministry of Health
Manama

Téléphone: + (973) 250 313
Téléfax: + (973) 276 301

Bahreïn (suite)

Préservation des végétaux:

Mr. Jaffar Habib Ahmed
Director
Plant Welfare
Ministry of Municipality Affairs and Agriculture
P.O. Box 251
Manama

Téléphone: + (973) 691 251
Téléfax: + (973) 695 734

Bangladesh

Joint Secretary (ITO)
Ministry of Commerce
Government of the People's Republic of Bangladesh
Bangladesh Secretariat
Dhaka

Téléphone: + (8802) 8619508 (Office)
+ (8802) 8110922 (Res)
Téléfax: + (8802) 8615741
Adresse électronique/Internet: mincom@bdonline.com

Barbade

The Permanent Secretary
Attn: Michael Philip
Ministry of Agriculture and Rural Development
Graeme Hall, Christchurch

Téléphone: + (246) 428 4150
Adresse électronique/Internet: pathology_mar@caribsurf.com

Bélarus

National Information Centre for Technical Barriers to Trade,
Sanitary and Phytosanitary Measures
(National Information Centre for TBT and SPS)
3 Melezh Str.
Minsk 220113

Téléphone: + (375) 17262 5260
Téléfax: + (375) 17262 1520
Adresse électronique/Internet: info@nicwto.by
Site Web: www.nicwto.by

Belize

Delilah A. Cabb M.Sc., Coordinator
Belize Agricultural Health Authority
P.O. Box 169
Agricultural Show Grounds
Belmopan

Téléphone: + (5018) 24 4899 or 24 4872
Téléfax: + (5018) 24 4889
Adresse électronique/Internet: bahasps@yahoo.co.uk
baha@btl.net
Site Web: www.baha.bz

Bénin

Directeur de l'agriculture
01 B.P. 58
Porto-Novo

Téléphone: +(229) 213 290/93
Téléfax: +(229) 214 413
Adresse électronique/Internet: samufi@firstnet.bj

Bolivie

Dirección Nacional del Servicio Nacional de Sanidad Agropecuaria e
Inocuidad Alimentaria (SENASAG)
Calle Natush s/n
Trinidad-Beni

Téléphone: + (591 3) 462 8105/8106/8107
Téléfax: + (591 3) 465 2177
Adresse électronique/Internet: senasagdir@hotmail.com

Botswana

The Permanent Secretary
Ministry of Agriculture
Private bag 003
Gaborone

Téléphone: + (267) 39 50 500
Téléfax: + (267) 39 56 027

Brésil

Secretaria de Defesa Agropecuária
Ministério da Agricultura, Pecuária e Abastecimento (MAPA)
Esplanada dos Ministérios, Bloco D, Anexo B, sala 406
70043-900
Brasília-DF

Téléphone: + (5561) 218 2314/15
Téléfax: + (5561) 224 3995/218 2316
Adresse électronique/Internet: domc-sda@agricultura.gov.br
Site Web: www.agricultura.gov.br

Gerência-Geral de Relações Internacionais
Agência Nacional de Vigilância Sanitária (ANVISA)
SEPN 515, Bloco B, Edifício Ômega
70770-502
Brasília-DF

Téléphone: + (5561) 448 1078
Téléfax: + (5561) 448 1089
Adresse électronique/Internet: rel@anvisa.gov.br
Site Web: www.anvisa.gov.br

Brunéi Darussalam

International Relations and Trade and Development Division
Ministry of Industry and Primary Resources

Téléphone: + (6732) 38 28 22
Téléfax: + (6732) 38 28 46/38 38 11

Bulgarie

Mesures phytosanitaires:
National Service for Plant Protection
17, Hristo Botev Blvd.
1606 Sofia

Téléphone: + (359 2) 953 3352/952 3736
Téléfax: + (359 2) 953 3647/953 3360
Adresse électronique/Internet: fsk@nsrz-bg.com
Site Web: www.nsrz-bg.com

Bulgarie (suite)

Mesures sanitaires:

Ministry of Agriculture and Forests
National Veterinary Service
15A Pencho Slaveykov Blvd.
1606 Sofia

Téléphone: + (359 2) 952 2716/952 0918
Téléfax: + (359 2) 954 9593
Adresse électronique/Internet: boyko.likov@nvms.government.bg
Site Web: www.mzgar.government.bg

Mesures concernant l'innocuité des produits alimentaires:

Ministry of Health
Health Prevention and State Health Control Directorate
5 Sveta Nedelya Square
1000 Sofia

Téléphone: + (359 2) 930 1271/930 1212
Téléfax: + (359 2) 988 3413
Adresse électronique/Internet: nmikushinska@mh.government.bg
nnikolova@mh.government.bg
Site Web: www.mh.government.bg

Burkina Faso

Direction de la normalisation et de la promotion de la qualité (FASONORM)
B.P. 389
Ouagadougou 01

Téléphone: + (226) 31 13 00/31 13 01/30 62 24
Téléfax: + (226) 31 14 69
Adresse électronique/Internet: simon.palenfo@gov.bf

Cameroun

Ministère du développement industriel et commercial
Direction du développement industriel
Cellule de la normalisation et de la qualité
Yaoundé

Téléphone: + (237) 22 11 20/23 26 37
Téléfax: + (237) 22 95 86/22 27 04

Canada

Standards Council of Canada
200-270 Albert Street
Ottawa, Ontario
K1P 6N7

Téléphone: + (1613) 238 32 22
Téléfax: + (1613) 569 7808
Adresse électronique/Internet: info@scc.ca
Site Web: www.scc.ca

Chili

Servicio Agrícola y Ganadero (SAG)
Departamento de Asuntos Internacionales
Avenida Bulnes 140
Santiago

Téléphone: + (562) 688 3811
Téléfax: + (562) 671 7419
Adresse électronique/Internet: antonieta.urrutia@sag.gob.cl

Chine

Research Centre for International Inspection and
Quarantine Standards and Technical Regulations
General Administration
Quality Supervision, Inspection and Quarantine, P.R. China (AQSIQ)
7 Madian Donglu, Haidian District
Beijing

Téléphone: + (8610) 8226 2432/8226 2425
Téléfax: + (8610) 8226 2449/8226 0620
Adresse électronique/Internet: sps@aqsiq.gov.cn

Colombie

Javier Muñoz Ibarra
Ministerio de Comercio, Industria y Turismo
Dirección de Regulación
Calle 28, N° 13A – 15 Primer piso
Bogotá, D.C.

Téléphone: + (571) 350 5500 Ext. 703
Téléfax: + (571) 350 9564
Adresse électronique/Internet: javiermi@mincomercio.gov.co
danielrico@mincomercio.gov.co
Site Web: www.mincomercio.gov.co

Communautés européennes

Commission européenne
Direction générale de la santé et de la protection des consommateurs
Direction E, Unité E/3
Questions internationales alimentaires, vétérinaires et phytosanitaires
Rue Froissart 101, Room 4/74
1049 Bruxelles

Téléphone: + (322) 295 5092/296 81 85
Téléfax: + (322) 299 8090
Adresse électronique/Internet: sps@cec.eu.int
juan.perez-lanzac@cec.eu.int
enrique.beltran-poveda@cec.eu.int
Site Web: www.europa.eu.int/comm./
food/fs/ifsi/ifsi_index_en.html

Points de contact des États membres:

Allemagne

Bundesministerium für Verbraucherschutz, Ernährung u. Landwirtschaft (BMVEL)
Referat 614
Postfach 14 02 70
53107 Bonn

Téléphone: + (49228) 529 33 74 or 529 3748
Téléfax: + (49228) 529 33 96
Adresse électronique/Internet: 614@bml.bund.de
Adresse électronique/X400: S=614; P=BML;
A=BUND400; C=DE

Autriche

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit
(Federal Ministry for Economic Affairs and Labour)
Abteilung C2/11 (Center 2/11)
Stubenring 1
1011 Wien

Téléphone: + (431) 711 00 5774
Téléfax: + (431) 715 9651/718 0508
Adresse électronique/Internet: gabriela.habermayer@bmwa.gv.at

Belgique

Institut belge de normalisation (IBN)
(Belgian Standards Institute)
Avenue de la Brabançonne 29
1040 Bruxelles

Téléphone: + (322) 734 92 05
Téléfax: + (322) 733 42 64
Adresse électronique/Internet: tonneaux@ibn.be or
cibelnor@ibn.be

Communautés européennes (suite)

Points de contact des États membres:

Chypre

Permanent Secretary
Ministry of Agriculture, Natural Resources
and Environment
1411 Nicosia

Téléphone: + (357) 2 30 08 17
Téléfax: + (357) 2 78 11 56
Adresse électronique/Internet: doagrg@cytanet.com.cy

Danemark

Ministeriet for Fødevarer, Landbrug og Fiskeri (Ministry of Food, Agriculture
and Fisheries)
Holbergsgade 2
1057 Copenhagen

Téléphone: + (45) 33 92 33 01
Téléfax: + (45) 33 14 50 42
Adresse électronique/Internet: fvm@fvm.dk OR ben@fvm.dk
Adresse électronique/X400: c=dk; a=dk400; p=fvm; s=fvm
Site Web: www.fvm.dk

Espagne

Secretaría General de Comercio Exterior
Subdirección General de Inspección, Certificación y Asistencia Técnica
de Comercio Exterior
Paseo de la Castellana 162
28046 Madrid

Téléphone: + (3491) 349 37 59
Téléfax: + (3491) 349 37 40
Adresse électronique/Internet:
Buzon.Oficial@SGSOIVRE.SECGCOMEX.SSCC.MCX.ES

Estonie

Miss Signe Ruut
Estonian Standards Board (EVS)
Aru 10
10317 Tallinn

Téléphone: + (372) 6 541 772
Téléfax: + (372) 6 541 768
Adresse électronique/Internet: enquiry@evs.ee

Communautés européennes (suite)

Points de contact des États membres:

Finlande

Eha Rantanen
Finnish Standards Association (SFS)
P.O. Box 116
00241 Helsinki

Téléphone: + (358 9) 149 34 37
Téléfax: + (358 9) 146 49 14
Adresse électronique/Internet: wto@sfs.fi
Adresse électronique/X400: C=FI; A=MAILNET; P=INET;
O=SFS; S=HIETANIEMI; G=KATJA
Site Web: www.sfs.fi

France

M. Olivier Prunaux
Bureau des Accords multilatéraux sanitaires et phytosanitaires
Mission de coordination sanitaire internationale
Direction générale de l'alimentation
Ministère de l'agriculture, de l'alimentation, de la pêche et des affaires rurales
251 rue de Vaugirard
75732 Paris Cedex 15

Téléphone: + (33 1) 49 55 83 95
Téléfax: + (33 1) 49 55 44 62
Adresse électronique/Internet: olivier.prunaux@agriculture.gouv.fr
Site Web: www.agriculture.gouv.fr

Grèce

Ministry of Agriculture
Directorate of Agricultural Policy
and Documentation
5 Acharnon Street
Athens 10176

Téléphone: + (30) 210 212 4142
Téléfax: + (30) 210 524 9097
Adresse électronique/Internet: qx5400@minagric.gr
Site Web: www.minagric.gr

Communautés européennes (suite)

Points de contact des États membres:

Hongrie

Ministry of Agriculture and Regional Development
Department for International Affairs
1055 Budapest, Kossuth Lajos tér. 11

Téléphone: (361) 301 40 13
(361) 301 46 61
Téléfax: (361) 301 46 62
Adresse électronique/Internet: nkf@fvm.hu

Irlande

Roisin Cahillane
EU/Trade Division
Department of Agriculture, Food and Rural Development
Agriculture House
Kildare Street
Dublin 2

Téléphone: + (353 1) 607 2721
Téléfax: + (353 1) 661 4515
Adresse électronique/Internet: roisin.cahillane@daff.irlgov.ie

Italie

Giulia Ippolito
Ministero della Sanità
Dipartimento degli Alimenti, Nutrizione e della Sanità Pubblica Veterinaria
Piazzale Marconi 25
00144 EUR Roma

Téléphone: + (39 06) 59 94 62 96
Téléfax: + (39 06) 59 94 65 55
Adresse électronique/Internet: g.ippolito@sanita.it
Site Web: www.sanita.it

Lettonie

WTO TBT/SPS Enquiry Point
Latvian Standard
157 K. Valdemara Street
Riga LV-1013

Téléphone: + (371) 737 13 06
Téléfax: + (371) 737 13 24
Adresse électronique/Internet: janis.ebersteins@lvs.lv
Site Web: www.lvs.lv

Communautés européennes (suite)

Points de contact des États membres:

Lituanie

Ministry of Agriculture of the Republic of Lithuania
Economics and Finance Department
Gedimino Str. 19
2025 Vilnius

Téléphone: + (370 5) 239 13 46
Téléfax: + (370 5) 239 10 60
Adresse électronique/Internet: spsep@zum.lt
irenae@zum.lt

Luxembourg

Ministère de l'agriculture, de la viticulture et du développement rural
SPS - Point de contact
L-2913 Luxembourg

Téléphone: + (352) 478 25 27
Téléfax: + (352) 46 40 27

Malte

Director – Plant Health
Ministry of Rural Affairs and the Environment
Barriera Wharf
Valletta

Téléphone: + (356) 22 52 36
Téléfax: + (356) 23 12 94
Adresse électronique/Internet: victor.farrugia@gov.mt

Malta Standards Authority
Second Floor, Evans Building
Merchants Street
Valletta

Téléphone: + (356) 24 24 20
Téléfax: + (356) 24 24 06
Adresse électronique/Internet: info@msa.org.mt

Communautés européennes (suite)

Points de contact des États membres:

Pays-Bas

Ministry of Finance
Tax and Customs Administration
Central Licensing Office for Import and Export
Section EC/WTO Notifications
9700 RD Groningen

Téléphone: + (31) 050 523 2133/2134/2135
Téléfax: + (31) 050 523 2159
Adresse électronique/Internet: enquiry.point@tiscali-business.nl
enquiry.point2@tiscali-business.nl

Pologne

Ministry of Agriculture and Rural Development
ul. Wspólna 30
00-930 Warszawa

Téléphone: + (48 22) 613 2266
Téléfax: + (48 22) 623 21 05
Adresse électronique/Internet: cezary.organisciak@minrol.gov.pl
Site Web: www.minrol.gov.pl

Portugal

Prof. Doutor Francisco Cordovil
Gabinete de Planeamento e Política Agro-Alimentar
Rua Padre António Vieira 1
1099-073 Lisboa

République slovaque

Slovak Office of Standards Metrology and Testing
WTO Enquiry Point
Štefanovičova 3 – P.O Box 76
810 05 Bratislava

Téléphone/Fax: + (421 2) 5249 7886
Adresse électronique/Internet: svabova@normoff.gov.sk
kovacova@normoff.gov.sk
Site Web: www.normoff.gov.sk

Communautés européennes (suite)

Points de contact des États membres:

République tchèque

Ministry of Agriculture
Vladimíra Kantorová
Tišnov 17
117 05 Prague 1

Téléphone: + (420) 221 812 754
Téléfax: + (420) 224 810 423
Adresse électronique/Internet: kantorova@mze.cz
Site Web: www.mze.cz

Royaume-Uni

Mr. Matt Sowrey
Department for Environment, Food and Rural Affairs
Room 817
9, Millbank, c/o 17 Smith Square
London SW1P 3JR

Téléphone: + (44 207) 238 30 18
Téléfax: + (44 207) 238 30 21
Adresse électronique/Internet: matt.sowrey@defra.gsi.gov.uk

Slovénie

Ministry of Agriculture, Forestry and Food
Dunajska 58
1000 Ljubljana

Téléphone: + (386 1) 478 93 11
Téléfax: + (386 1) 478 90 55
Adresse électronique/Internet: apoljansek@gov.si
Site Web: www.sigov.si/mkgrp/slo/index.php

Suède

Kommerskollegium (National Board of Trade)
WTO-SPS Enquiry Point
Box 6803
11386 Stockholm

Téléphone: + (468) 690 48 00
Téléfax: + (468) 30 67 59
Adresse électronique/Internet: sps@kommers.se
Adresse électronique/X400: C=SE; ADM=400NET; O=KOMKOLL;
S=NAT NOT POINT

Corée, République de

Animaux et produits de l'élevage (à l'exclusion des animaux aquatiques):

Bilateral Cooperation Division
Ministry of Agriculture and Forestry (MAF)
1 Joongang-dong, Kwachon
Kyunggi-do, 427-719

Téléphone: + (822) 500 1726/1727
Téléfax: + (822) 504 6659
Adresse électronique/Internet: bcd@maf.go.kr

Produits alimentaires (à l'exclusion des produits de l'élevage):

Trade Affairs Division
Ministry of Health and Welfare
1 Joongang-dong, Kwachon
Kyunggi-do, 427-721
République de Corée

Téléphone: + (822) 2110 6458
Téléfax: + (822) 504 3981
Adresse électronique/Internet: ykjeong@mohw.go.kr

Animaux aquatiques:

Trade Promotion Division
Fisheries Policy Bureau
Ministry of Maritime Affairs and Fisheries
139 Chungjong-No 3, Seodaemun-Gu
Seoul 120-715

Téléphone: + (822) 3148 6843
Téléfax: + (822) 3148 6844
Adresse électronique/Internet: tpd@momaf.go.kr

Costa Rica

Ing. Nury Bonilla Solano
Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG)
Servicio Fitosanitario del Estado
Dirección de Salud Animal
Centro de Información y Notificación en MSF
P.O. Box 70-3006
Heredia

Téléphone: + (506) 260 83 00 Ext. 2090
Téléfax: + (506) 260 83 01
Adresse électronique/Internet: nbonilla@protecnet.go.cr
notificaciones@protecnet.go.cr
Site Web: www.protecnet.go.cr
www.protecnet.go.cr/Redvirtual

Côte d'Ivoire

Direction de l'alimentation et de la qualité
Ministère d'État, Ministère de l'agriculture
B.P. V84
Abidjan

Téléphone: + (225) 20 21 89 72
Téléfax: + (225) 20 21 90 70
Adresse électronique/Internet: daq@aviso.ci

Croatie

Questions sanitaires et santé des animaux:

Ministry of Agriculture, Forestry and Water Management
Department for Veterinary Science
Ulica Grada Vukovara 78
10000 Zagreb

Téléphone: + (385 1) 610 6207
Téléfax: + (385 1) 610 9207
Site Web: www.mps.hr

Questions phytosanitaires et préservation des végétaux:

Ministry of Agriculture, Forestry and Water Management
Department for Agriculture
Ulica Grada Vukovara 78
10000 Zagreb

Téléphone: + (385 1) 610 6202
Téléfax: + (385 1) 610 9202
Site Web: www.mps.hr

Cuba

Préservation des végétaux:

Ing. Humberto Vázquez Vega
Director
Centro Nacional de Sanidad Vegetal
Ayuntamiento #231 e/ San Pedro y Lombillo
Plaza de la Revolución
La Habana

Téléphone: + (537) 879 1339
+ (537) 878 4976, Ext. 102
Téléfax: + (537) 870 3277
Adresse électronique/Internet: internacionales@sanidadvegetal.cu
director@sanidadvegetal.cu
estadistica@sanidadvegetal.cu
barrios@sanidadvegetal.cu

Cuba (suite)

Médecine vétérinaire:

Dr. Emerio Serrano Ramírez
Director
Instituto Nacional de Medicina Veterinaria
La Habana

Téléphone: + (537) 30 66 15/30 33 47 à 49
Téléfax: + (537) 30 35 37
Adresse électronique/Internet: smuce@infomed.sld.cu

Innocuité des produits alimentaires:

Ing. Maria Victoria Luna
Jefa del Departamento de Registro
Instituto de Nutrición
Infanta 1158 esquina a Clavel, Centro Habana
La Habana

Téléphone: + (537) 870 89 47
Téléfax: + (537) 870 89 47
Adresse électronique/Internet: marvic@infomed.sld.cu

Djibouti

Mme Ron Osman Omar – Chef du service
Service du contrôle de la qualité et des normes
Ministère du commerce, de l'industrie et de l'artisanat
B.P. 24
Djibouti

Téléphone: + (253) 35 25 40
Téléfax: + (253) 35 49 09
Adresse électronique/Internet: commerce.scqn@intnet.dj
ronosman@yahoo.fr

Dominique

Permanent Secretary
Ministry of Agriculture and the Environment
Government Headquarters
Kennedy Avenue
Roseau

Téléphone: + (767) 448 2401 Ext 3282
Téléfax: + (767) 448 7999
Adresse électronique/Internet: psagriculture@cwdom.dm
agridivision@marpin.dm

Égypte

Ministry of Agriculture
International Relations, Agriculture Foreign Trade Unit
Foreign Agriculture Relations Department
7 Nady El-Said Street
Dokki

Téléphone: + (202) 337 3616/748 4530/337 6589
Téléfax: + (202) 337 4195/335 2739/748 4530
Adresse électronique/Internet: drfadia@hotmail.com
shafei@emailaccount.com
foreignagrirelat@esic.claes.sci.eg

El Salvador

Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG)
Dirección General de Sanidad Vegetal y Animal (DGSVA)
Final 1ª, Avenida Norte y 13 Calle Oriente y Avenida
Manuel Gallardo, Nueva San Salvador, Departamento de la Libertad
San Salvador

Téléphone: + (503) 241 1779
Téléfax: + (503) 229 2613
Adresse électronique/Internet: sanvegst@telemovil.net

Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social (MSPAS)
Gerencia de Salud Ambiental
Departamento de Control de Alimentos
Laboratorio Dr. Max Bloch, Avenida Roosevelt
Frente a Parque Cuscatlán
San Salvador

Téléphone: + (503) 271 1282/(503) 271 1288
Téléfax: + (503) 260 6835
Adresse électronique/Internet: aurbina@mispas.gob.sv

Ministerio de Economía (MINEC)
Dirección de Administración de Tratados Comerciales (DATCO)
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe, Edificio C – 2
Tercer Nivel, Plan Maestro, Centro de Gobierno
San Salvador

Téléphone: + (503) 231 5788
Téléfax: + (503) 231 5789
Adresse électronique/Internet: ezelada@minec.gob.sv
omc_es@minec.gob.sv

Émirats arabes unis

Mr. Mohamed Moussa Abdallah
Responsible for WTO SPS Enquiries
Ministry of Agriculture and Fisheries
P.O. Box 1509
Dubai

Téléphone: + (971 4) 295 76 50/202 66 34
Téléfax: + (971 4) 294 59 94/295 77 66
Adresse électronique/Internet: Plant.maf@uae.gov.ae
mamiri3m@yahoo.com

Équateur

Servicio Ecuatoriano de Sanidad Agropecuaria (SESA)
Ministerio de Agricultura y Ganadería
Avenida Eloy Alfaro N30-350 y Av. Amazonas, esquina Edificio MAG 9 Piso
Quito

Téléphone: + (593 22) 254 4472
Téléfax: + (593 22) 222 8448
Adresse électronique/Internet: normasesa@mag.gov.ec
Site Web: www.sesa.mag.gov.ec

États-Unis

USDA/FAS/FSTSD
Attn: Roseanne Freese
Room 5548 Agriculture South Building
Food Safety and Technical Services Division
USDA Foreign Agricultural Service
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250

Téléphone: + (202) 690 1642
Téléfax: + (202) 720 7772
Adresse électronique/Internet: fstd@fas.usda.gov
Site Web: www.fas.usda.gov/itp/ofsts/
spsnotifauthority.htm

Ex-République yougoslave de Macédoine

Dr. Vladimir Kendrovski
Codex Alimentarius Office
Public Health Institute
50-ta Divizija 6
1000 Skopje

Téléphone: + (389 2) 314 7053
Téléfax: + (389 2) 322 3354
Adresse électronique/Internet: kendro@mt.net.mk
Site Web: www.rzzz.org.mk

Fidji

The Chief Executive Officer
Ministry of Agriculture, Sugar & Land Resettlement
Private Mail Bag
Raiwaqa

Téléphone: + (679) 338 42 33
Téléfax: + (679) 338 50 48/338 52 34

Gabon

Dr Yvette Soundat
Inspection générale
Ministère de l'agriculture, de l'élevage et du développement rural
B.P. 189
Libreville

Téléphone: + (241) 76 17 57
Téléphone portable: + (241) 29 82 04
Téléfax: + (241) 76 17 57
Adresse électronique/Internet: soundat.yvette@iuet.ga

Gambie

Mr. Lamin Jammeh
Department of State for Trade, Industry and Employment

Téléphone: + (220) 227 827/228 868
Téléfax: + (220) 227 756
Adresse électronique/Internet: lmbjammeh@yahoo.com

Ghana

The Director
Plant Protection & Regulatory Services
Ministry of Food & Agriculture
P.O. Box M.37
Accra

Téléphone: + (23321) 66 58 84
Téléfax: + (23321) 66 82 45

Grenade

Mr. Paul Graham
Pest Management Officer
Ministry of Agriculture, Lands, Forestry and Fisheries
Botanical Gardens, Tanteen
St George's

Téléphone: + (1 473) 440 00 19/88 66
Téléfax: + (1 473) 440 88 66
Adresse électronique/Internet: PMU@caribsurf.com
paulgraham@caribsurf.com

Guatemala

Gustavo Adolfo Hernández Arreaga
Leonel Estuardo Donis Loaiza
Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación
Unidad de Políticas e Información Estratégica (UPIE)
5a Avenida 8-06, zona 9
01009 Guatemala

Téléphone: + (502) 361 7786/360 4428/360 4425
Téléfax: + (502) 361 7783
Adresse électronique/Internet: edonis@maga.gob.gt
ghernandez@maga.gob.gt
Site Web: www.maga.gob.gt

Guyana

Plant Health Services
c/o Guyana School of Agriculture
Mon Repos
East Coast Demerara

Téléphone: + (592) 220 2072/220 2456
Téléfax: + (592) 220 2075
Adresse électronique/Internet: phealth@networksgy.com
Site Web: www.sdn.org.gy/minagri/
supportservices/generalinfo.htm

Guyana (suite)

Préservation des végétaux et santé des animaux:

Chief Crops and Livestock Officer
Ministry of Agriculture
Regent and Vlissengen Roads
Georgetown

Téléphone: + (592 2) 56 281
Téléfax: + (592 2) 56 281

Haïti

Direction de la quarantaine/Ministère de l'agriculture,
des ressources naturelles et du développement rural (MARNDR)
Damien - Route nationale # 1

Téléphone: + (509) 512 39 07/250 86 37/408 8088
Téléfax: + (509) 298 30 14

Honduras

Secretaría de Agricultura y Ganadería
Servicio Nacional de Sanidad Agropecuaria - SENASA
Boulevard Miraflores, Av. La Fao
Apartado postal n° 309
Tegucigalpa

Téléphone: + (504) 239 7067/231 0786
Téléfax: + (504) 239 1144
Adresse électronique/Internet: direccion-senasa@multivisionhn.net

Hong Kong, Chine

Trade and Industry Department
The Government of the Hong Kong Special
Administrative Region
17/F Trade and Industry Department Tower
700 Nathan Road
Hong Kong

Téléphone: + (852) 2398 5398
Téléfax: + (852) 2789 2491
Adresse électronique/Internet: mdiv1@tid.gov.hk
Site Web: www.tid.gov.hk

Îles Salomon

Director
Environment Health Division
Department of Health and Medical Services
P.O. Box 349
Honiara

Téléphone: + (677) 20831
Téléfax: + (677) 25513

Inde

Amand Shah
Deputy Secretary to the Government of India
Plant Protection Division
Ministry of Agriculture, Room No. 233
Krishi Bhavan
New Delhi - 110001

Téléphone: + (9111) 338 9441 (O)/613 6594 (R)
Téléfax: + (9111) 338 60 04
Adresse électronique/Internet: amandshah@hotmail.com

Indonésie

Agency for Agricultural Quarantine
(Badan Karantina Pertanian)
Ministry of Agriculture
Ged. E. Lt. V. Jl. Harsono Rm No. 3, Ragunan-Pasar Minggu
Jakarta Selatan 12550

Téléphone: + (62 21) 781 6480
Téléfax: + (62 21) 781 6481/781 6483
Adresse électronique/Internet: caqsps@indo.net.id
Site Web: www.deptan.go.id/CAQ/index.htm

Islande

Ministry of Agriculture
Mr. Halldór Runólfsson, Chief Veterinary Officer
Sölvhólgata 7
150 Reykjavík

Téléphone: + (354) 545 9750/545 9775 (direct)
Téléfax: + (354) 552 1160
Adresse électronique/Internet: halldor.runolfsson@lan.stjr.is
Site Web: www.cvo.is

Israël

Mr. Yoram Zara
Director
Multilateral Agreements Division
Foreign Trade Administration
Ministry of Industry, Trade and Labour
5, Bank Israel St., POB 3166
Jerusalem 91036

Téléphone: + (972 2) 666 2679
Téléfax: + (972 2) 666 2941
Adresse électronique/Internet: yoramz@moit.gov.il

Jamaïque

Ministry of Agriculture
Plant Quarantine Unit
193 Old Hope Road
Kingston 6, Jamaica W1

Téléphone: + (1 876) 977 06 37
Téléfax: + (1 876) 977 64 01
Adresse électronique/Internet: ppq@moa.gov.jm
Site Web: www.moa.gov.jm

Japon

Standards Information Service
International Trade Division
Economic Affairs Bureau
Ministry of Foreign Affairs
2-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku
Tokyo 100-8919

Téléphone: + (81 3) 5501 8344
Téléfax: + (81 3) 5501 8343
Adresse électronique/Internet: enquiry@mofa.go.jp

Jordanie

Al-Rkaibat Sulaiman - Trade Agreements Unit
Katbeh Bader – SPS Enquiry Point
Haytham Al-Jafari – SPS Enquiry Point
Trade Agreements Unit
Ministry of Agriculture
P.O. Box 961043-2099
Amman

Téléphone: + (962 6) 568 6151
Téléfax: + (962 6) 568 6310
Adresse électronique/Internet: sps@moa.gov.jo
moa_agreements@moa.gov.jo

Kazakhstan

TBT/SPS Enquiry Point
"KazInSt" NSE
104/1 Auezov St.,
473000, Astana
République du Kazakhstan

Téléphone: + 7 3172 320641
Téléfax: + 7 3172 323275
Adresse électronique/Internet: inform@memst.kz
int_rel@memst.kz

Kenya

Préservation des végétaux:
The Director of Agriculture
Kenya Plant Health Inspectorate Service
P.O. Box 49592
Nairobi

Téléphone: + (254 20) 444 0087/8663/2340/1804
Téléfax: + (254 20) 444 8940
Adresse électronique/Internet: kephisi@nbet.co.ke
Site Web: www.kephis.org

Santé des animaux:
Director of Veterinary Services
P.O. Box Kabete
Nairobi

Téléphone: + (254 20) 632 231
Téléfax: + (254 20) 631 273

Kenya (suite)

Santé humaine:
Director of Medical Services
P.O. Box 30016
Nairobi

Téléphone: + (254 20) 717 077
Téléfax: + (254 20) 715 239

Koweït

Public Authority for Industry
Mr. Yousef Shehab Al-Bahar
Vice General-Director of PAI – Responsible for WTO SPS enquiries
Standards & Industrial Services Affairs (KOWSMD)
Standards & Metrology Department
P.O. Box 4690 Safat 13047

Téléphone: + (965) 431 8451
Téléfax: + (965) 431 8159
Adresse électronique/Internet: kowsmd@pai.gov.Kw

Liechtenstein

Office for Foreign Affairs
Heiligkreuz 14
9490 Vaduz

Téléphone: + (4175) 236 60 52
Téléfax: + (4175) 236 60 59

Macao, Chine

Civil and Municipal Affairs Bureau
Avenida Almeida Ribeiro 163
Macao

Téléphone: + (853) 515 952/387 333
Téléfax: + (853) 519 303/ 341 890
Adresse électronique/Internet: shung@iacm.gov.mo or
vhleung@iacm.gov.mo

Madagascar

Gabriel Rasoloarivelo RASAMOELINA
Directeur de la protection des végétaux
Ministère de l'agriculture
101 Antananarivo
Madagascar

Téléphone: + (26120) 224 1613/224 1614
Téléfax: + (26120) 225 08
Adresse électronique/Internet: spcplabo@dts.mg

Malaisie

Secretary General
Ministry of Agriculture
Macro and Strategic Planning Division
Wisma Tani
Jalan Sultan Salahuddin
50624 Kuala Lumpur

Téléphone: + (603) 298 69 68
Téléfax: + (603) 291 56 42
Site Web: www.agrolink.moa.my/

Produits alimentaires:

Director
Food Quality Control Division
Ministry of Health Malaysia
3rd Floor, Block B
Health Offices Complex
Jalan Cenderasari
50590 Kuala Lumpur

Téléphone: + (603) 2694 6601
Téléfax: + (603) 2694 6517
Adresse électronique/Internet: noraini_othman@moh.gov.my
zaleenah@moh.gov.my

Animaux et produits animaux:

Director-General
Department of Veterinary Services
9th floor, Wisma Chase Perdana
Off Jalan Semantan, Bukit Damansara
50630 Kuala Lumpur

Téléphone: + (603) 254 00 77
Téléfax: + (603) 254 00 92
Adresse électronique/Internet: wto-sps@jph.gov.my
Site Web: www.agrolink.moa.my/jph/

Malawi

Innocuité des produits alimentaires:

The Director General
Malawi Bureau of Standards (MBS)
P.O. Box 946
Blantyre

Téléphone: + (265) 1 670 488/672 657
Téléfax: + (265) 1 670 756
Adresse électronique/Internet: mbs@malawi.net

Santé des animaux:

The Director of Animal Health
Department of Animal Health and Industry
P.O. Box 2096
Lilongwe

Téléphone: + (265) 1 750 455/751 349
Téléfax: + (265) 1 755 912
Adresse électronique/Internet: agric-dahi@sdpn.org.mw

Préservation des végétaux:

The Deputy Director of Agriculture Research Services
Bvumbwe Agricultural Research Station
P.O. Box 5748
Limbe

Téléphone: + (265) 1 471 206/207/527
Téléfax: + (265) 1 471 527
Adresse électronique/Internet: pesticideboard@malawi.net

Maldives

Ministry of Trade and Industry
Ghaazee Building
Ameeru Ahmed Magu
Male

Téléphone: + (960) 323 668/960 315 596
Téléfax: + (960) 323 840
Adresse électronique/Internet: contact@trademin.gov.mv

Mali

Direction nationale du commerce et de la concurrence
Ministère de l'industrie, du commerce et des transports
B.P. 201 Bamako

Téléphone: + (223) 21 80 46/21 23 14
Téléfax: + (223) 21 80 46
Adresse électronique/Internet: dnae@datatech.toolnet.org

Maroc

Mesures sanitaires:

Ministère de l'agriculture et de la mise
en valeur agricole
Direction de l'élevage
Quartier administratif
Chellah-Rabat

Téléphone: + (2127) 76 50 77/76 51 47
Téléfax: + (2127) 76 44 04

Mesures phytosanitaires:

Ministère de l'agriculture et de la mise
en valeur agricole
Direction de la protection des végétaux des contrôles
techniques et de la répression des fraudes
Avenue de la Victoire – B.P. 1308
Rabat

Téléphone: + (2127) 77 10 78
Téléfax: + (2127) 77 25 53

Maurice

Permanent Secretary
Ministry of Agriculture, Food Technology and Natural Resources
(Attn: Mr. M. Chinapen)
Head, Division of Plant Pathology and Quarantine (DPPQ)
Agriculture Services
Réduit

Téléphone: + (230) 464 48 72
Téléfax: + (230) 465 95 91
Adresse électronique/Internet: pl.path@intnet.mu

Mauritanie

Direction de la protection du commerce extérieur
B.P. 182
Nouakchott

Téléphone/Fax: + (222) 524 33 60
Adresse électronique/Internet: comext@mauritania.com

Mexique

Dirección General de Normas
Dirección de Promoción – Centro de Información
Puente de Tecamachalco n° 6
Col. Lomas de Tecamachalco
Sección Fuentes
Naucalpan
C.P. 53950

Téléphone: + (52 55) 5729 93 00 (Ext. 4156/4135)
Téléfax: + (52 55) 5520 97 15
Adresse électronique/Internet: cidgn@economia.gob.mx
Site Web: www.economia.gob.mx/?P=85

Moldova

National Center for Scientific and Applied
Preventive Medicine of Moldova
Kishinev, MD 2028
67a Gh. Asachi Str.

Téléphone: + (373 2) 729 652/735 777
Téléfax: + (373 2) 729 725
Adresse électronique/Internet: avolnianski@sanepid.md
grontz@sanepid.md
Site Web: www.sanepid.md

Mongolie

Mr. D. Bat
Chief of the Border Point Control Division
State Specialized Inspection Agency
The Regulatory Agency of Government of Mongolia

Téléphone: + (976-11) 310 859
Téléfax: + (976-11) 323 658
Adresse électronique/Internet: state_sp_su@mbox.mn

Mozambique

Eng. José Varimelo
Departamento de Sanidade Vegetal (Plant Health Department)
Av. FPLM, recinto de INIA, C.P. 3658
Maputo

Téléphone: + (258) 460591, 460 195, 460 254
Téléfax: + (258) 460591
Adresse électronique/Internet: sanidadevegetal@tropical.co.mz

Myanmar

Directorate of Investment and Company Administration (DICA)
Ministry of National Planning and Economic Development
653-691 Merchant Street
Yangon

Téléphone: + (951) 822 07/720 52/752 29
Téléfax: + (951) 821 01

Namibie

Mr John Anthony Faul (Anton)
Directorate of Planning
Ministry of Agriculture, Water & Rural Development
Private Bag 13184
Windhoek

Téléphone: + (264 61) 208 76 73
Téléfax: + (264 61) 208 77 67
Adresse électronique/Internet: faulA@mawrd.gov.na
anton_faul@yahoo.com

Népal

Department of Food Technology and Quality Control
Babar Mahal
Kathmandu

Téléphone: + (977 1) 426 2369/426 2741
Téléfax: + (977 1) 426 2336

Nicaragua

Ministerio Agropecuario y Forestal
Dirección General de Protección y Sanidad Agropecuaria
Kilómetro 3½, Carretera a Masaya
Managua

Téléphone: + (505) 267 2019
Téléfax: + (505) 278 5042
Adresse électronique/Internet: dgpsa@alfanumeric.com.ni

Niger

Ministère chargé de l'agriculture
Direction de protection des végétaux
B.P. 323
Niamey

Téléphone: + (227) 74 25 56
Téléfax: + (227) 74 07 48/74 19 83
Adresse électronique/Internet: dpv@intnet.ne

Nigéria

National Agency for Food and Drug Administration and Control (NAFDAC)
Ikeja Crescent, Off Oyo Street
Area 2 Section 2, Garki
Abuja

Téléphone: + (234 9) 234 63 80/234 64 05

Norvège

Ministry of Agriculture
Attn: WTO-SPS
Post Office Box 8007 Dep.
0030 Oslo

Téléphone: + (47) 22 24 94 01
Téléfax: + (47) 22 24 95 59
Adresse électronique/Internet: postmottak@ld.dep.no
Site Web: www.odin.dep.no/ld

Nouvelle-Zélande

Sally Griffin
SPS Coordinator
Ministry of Agriculture and Forestry
ASB House
101-103 Terrace
P.O. Box 2526
Wellington

Téléphone: + (64 4) 474 41 40
Téléfax: + (64 4) 470 27 30
Adresse électronique/Internet: sps@maf.govt.nz
Site Web: www.maf.govt.nz/biosecurity/sps/index.htm.nz

Oman

National Enquiry Point and Information Centre (NEPIC)
P.O. Box 550, P.C. 113
Muscat

Téléphone: + (968) 771 72 52
Téléfax: + (968) 771 70 40
Adresse électronique/Internet: contact@enquiryoman.gov.om

Ouganda

Uganda National Bureau of Standards
P.O. Box 6329
Kampala

Téléphone: + (256 41) 222 367/505 995
Téléfax: + (256 41) 286 123
Adresse électronique/Internet: unbs@afsat.com
Site Web: www.unbs.org (not active at the moment)

Pakistan

Mr. Raashid Bashir Mazari
Adviser and Director General
Department of Plant Protection
Jinnah Avenue, Malir Halt
Karachi 751000

Téléphone: + (9221) 924 8612/924 8607
Téléfax: + (9221) 924 8673
Adresse électronique/Internet: plant-q@khi.paknet.com.pk
locust@khi.paknet.com.pk

Panama

Ministère du développement agricole:
Sr Manuel A. Gonzalez Cano
Dirección Nacional de Salud Animal
Rio Tapia, Tocumen Panamá

Téléphone: + (507) 220 2801/266 7998
Téléfax: + (507) 266 2943/220 7981
Adresse électronique/Internet: dinasa1@cwpanama.net
dinasa2@cwpanama.net
dinasa3@cwpanama.net
dinasa4@cwpanama.net
dinasa5@cwpanama.net
Site Web: www.mida.gob.pa

Panama (suite)

Dirección Nacional de Sanidad Vegetal
Sr Liberato A. Montenegro G.
Rio Tapia Tocumen Panamá

Téléphone: + (507) 290 6710
Téléfax: + (507) 220 0248
Adresse électronique/Internet: dnsv1@mida.gob.pa
dnsv2@mida.gob.pa
dnsv3@mida.gob.pa
Site Web: www.mida.gob.pa

Dirección Ejecutiva de Cuarentena Agropecuaria
Sr Guillermo A. Vargas de Leon
Altos de Curundu
Calle Manuel Melo, Edificio 577

Téléphone: + (507) 232 5340/207 0702/03/04/05/06
Téléfax: + (507) 207 0877
Adresse électronique/Internet: decadirector@mida.gob.pa
Site Web: www.mida.gob.pa

Ministère de la santé:

Sr Alexis O. De Leon
Departamento de Protección de Alimentos
Antiguo Complejo Gorgas
Ancón, Edificio 253, Primer Alto
Apartado Postal 2048

Téléphone: + (507) 212 9180/212 9351
Téléfax: + (507) 212 9114/212 9186
Adresse électronique/Internet: depa@minsa.gob.pa
axdeleon@minsa.gob.pa
ameron@minsa.gob.pa

Departamento de Farmacia y Drogas
Sr Ralph Anderson
Avenida Ancón, diagonal al Hospital Oncológico
Edificio 253

Téléphone: + (507) 212 9162/212 9163
Téléfax: + (507) 212 9196
Adresse électronique/Internet: directorfcia@minsa.gob.pa
fidminsa@hotmail.com
Site Web: www.minsa.gob.pa

Papouasie-Nouvelle-Guinée

Director-General
Economic and Development Cooperation
Department of Foreign Affairs and Immigration
P.O. Box 422
Waigani

Téléphone: + (675) 301 4168/301 4203
Téléfax: + (675) 325 4467

Paraguay

Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG)
Dirección de Protección Pecuaria (DPP)
Ciencias Veterinarias y Ruta Mcal.
Estigarribia, Km 10.5
San Lorenzo

Téléphone: + (595 21) 523 690
Téléfax: + (595 21) 523 690/585 212
Adresse électronique/Internet: sseg@telesurf.com.py

Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG)
Dirección de Defensa Vegetal (DDV)
Ruta Mcal.
Estigarribia, Km 11
San Lorenzo

Téléphone: + (595 21) 570 513/574 343
Téléfax: + (595 21) 570 513/574 343
Adresse électronique/Internet: ddvsec@telesurf.com.py

Pérou

Dra. Elsa Carbonell Torres – Jefe Nacional
Psje Francisco de Zela sin número (s/n)
Edificio Ministerio Trabajo, Piso 10
Lima 11

Téléphone: + (51-1) 433 8026/423 3542
Téléfax: + (51-1) 433 7802
Adresse électronique/Internet: ecarbonell@senasa.gob.pe
Site Web: www.senasa.gob.pe

Pérou (suite)

Ing. Alicia De La Rosa Brachowicz – Directora General de Sanidad Vegetal
Psje Francisco de Zela sin número (s/n)
Edificio Ministerio Trabajo, Piso 10
Lima 11

Téléphone: + (51-1) 433 8048
Téléfax: + (51-1) 433 8048
Adresse électronique/Internet: adelarosa@senasa.gob.pe
Site Web: www.senasa.gob.pe

M.V. Oscar Domínguez Falcón – Director General de Sanidad Animal
Psje Francisco de Zela sin número (s/n)
Edificio Ministerio Trabajo, Piso 10
Lima 11

Téléphone: + (51-1) 431 4478
Téléfax: + (51-1) 431 4478
Adresse électronique/Internet: odominguez@senasa.gob.pe
Site Web: www.senasa.gob.pe

Philippines

Office of the Director
Policy Research Service
Department of Agriculture
Elliptical Road, Diliman
Quezon City

Téléphone: (632) 926 7439/928 8741-49
loc. 308/309/332
Téléfax: (632) 928 0590
Adresse électronique/Internet: epad.polreser@eudoramail.com

Qatar

The Ministry of Public Health
P.O Box 42
Doha

Téléphone: + (974) 441 71 11
Téléfax: + (974) 442 95 65

République dominicaine

Secretaría de Estado de Relaciones Exteriores
Embajador Julián de la Rosa
Ave. Independencia
Santo Domingo

Téléphone: + (809) 535 6280, ext 2380
Téléfax: + (809) 535 6377
Adresse électronique/Internet: acientificos@serex.gov.do

République kirghize

National Institute for Standards and Metrology
"Kyrgyzstandard"
197 Panvilov Str.
Bishkek

Téléphone: + (996 312) 66 14 56
Téléfax: + (996 312) 66 13 67
Adresse électronique/Internet: wto@nism.gov.kg
Site Web: www.nism.gov.kg

Roumanie

Questions sanitaires et vétérinaires et innocuité des produits alimentaires:
National Sanitary Veterinary and Food Safety Authority
1 B, Negustori Street, Sector 2
Postal Code 023951
Bucharest

Téléphone: + (4021) 31 57 875
Téléfax: + (4021) 31 24 967
Adresse électronique/Internet: office@ansv.ro

Questions phytosanitaires:
Ministry of Agriculture, Forests and Rural Development
Phitosanitary Division
24 B-dul Carol I, Sector 1
Postal Code 020921
Bucharest

Téléphone: + (4021) 30 78 686/30 72 386
Téléfax: + (4021) 30 72 485
Adresse électronique/Internet: elena.leota@mail.anf.maa.ro

Saint-Kitts-et-Nevis

Department of Agriculture
P.O. Box 39
La Guerite
Basseterre

Téléphone: + (1 869) 465 2335
Téléfax: + (1 869) 465 2928
Adresse électronique/Internet: doastk@caribsurf.com

Saint-Vincent-et-les Grenadines

The Chief Agricultural Officer
Ministry of Agriculture and Fisheries
Richmond Hill, Kingstown

Téléphone: + (784) 456 1021/1410
Téléfax: + (784) 457 1688
Adresse électronique/Internet: agrimin@caribsurf.com

Sainte-Lucie

Mr. Dunley Auguste
Ministry of Agriculture, Lands, Fisheries and Forestry
5th floor, Sir Stanislaus Bldg.
Waterfront, Castries

Téléphone: + (758) 468 4106
Téléfax: + (758) 453 6314
Adresse électronique/Internet: dps@slumaffe.org
Site Web: www.slumaffe.org

Sénégal

Association sénégalaise de normalisation (ASN)
M. Barama Sarr
21 Lotissement Front de Terre
Avenue Bourguiba
Dakar

Téléphone: + (221) 827 6412
Téléfax: + (221) 827 6412
Adresse électronique/Internet: isn@sentoo.sn

Singapour

Dr TAY Choon Nghee (animals, meat, fresh food)
Mr CHU Sin-I (Processed food)
Agri-Food and Veterinary Authority
5 Maxwell Road
Tower Block, # 18-00 MND Complex
Singapore 069110

Téléphone: + (65) 6325 7674 (Dr TAY)
+ (65) 6325 8582 (Mr CHU)
Téléfax: + (65) 6220 2068 (Dr TAY)
+ (65) 6324 4563 (Mr CHU)
Adresse électronique/Internet: tay_choon_nghee@ava.gov.sg
chu_sin_i@ava.gov.sg
Site Web: www.ava.gov.sg

Sri Lanka

Mr S. Nagiah
SPS Enquiry Point
Food Control Administration Unit
Ministry of Health, Nutrition and Welfare
385, Baddegama Wimalawansa Mawatha
Colombo 10

Téléphone: + (9411) 267 2073
Téléfax: + (9411) 267 2073
Adresse électronique/Internet: foodadmin@sltnet.lk
nagiah.s@health.gov.lk
Site Web: www.health.gov.lk

Suriname

Mrs. Ing. T. Nanden – Ammattaran
Coordinator
Agriculture, Health and Food Safety Unit

Adresse électronique/Internet: odloav.ond@sr.net
ppsur@sr.net

Suisse

Swiss Association for Standardization
Bürglistrasse 29
8400 Winterthur

Téléphone: + (41 52) 224 54 55
Téléfax: + (41 52) 224 54 38
Adresse électronique/Internet: switec@snv.ch
Site Web: www.snv.ch

Swaziland

Mesures sanitaires:

Dr. Bernard Dlamini
(Senior Vet Officer)
Ministry of Agriculture and Cooperatives
P.O. Box 162
Mbabane

Téléphone: + (268) 404 2731/9
Téléfax: + (268) 404 9802

Mesures phytosanitaires:

Mr. Similo Mavimbela
(Research Officer)
Malkerns Research Station
P.O. Box 4
Malkerns
Swaziland

Téléphone: + (268) 528 3017
Adresse électronique/Internet: malkernsresearch@africaonline.co.sz

Tanzanie

Tanzania Bureau of Standards
P.O. Box 9524
Dar es Salaam

Téléphone: + (255) 22 245 0206
Téléfax: + (255) 22 245 0959
Adresse électronique/Internet: tbsinfo@uccmail.co.tz
Site Web: www.tbs-tz.org

Territoire douanier distinct de Taiwan, Penghu, Kinmen et Matsu (Taipei chinois)

Bureau of Animal and Plant Health Inspection and Quarantine
Council of Agriculture
9F, 51 Sec.2, Chung Ching South Road
Taipei, Taiwan 100

Téléphone: + (886) 2 2343 1401
Téléfax: + (886) 2 2343 1400
Adresse électronique/Internet: wtoSPS@mail.baphiq.gov.tw
Site Web: www.baphiq.gov.tw

Thaïlande

National Bureau of Agricultural Commodity
and Food Standards (ACFS)
Ministry of Agriculture and Cooperatives
3 Rajadamnern-Nok Avenue
Bangkok 10200

Téléphone: + (662) 629 8979
Téléfax: + (662) 629 8978-79
Adresse électronique/Internet: sps@acfs.go.th
Site Web: www.acfs.go.th

Tonga

The Director
Ministry of Agriculture, Forestry and Food
P.O. Box 14
Nuku'alofa
Kingdom of Tonga

Téléphone: + 676 23038
Téléfax: + 676 24271
Adresse électronique/Internet: hfaanunu@maf.gov.to

Trinité-et-Tobago

Ministry of Agriculture, Land and Marine
Resources, Research Division
Central Experiment Station
Centeno

Téléphone: + (1 868) 646 21 49
Téléfax: + (1 868) 646 21 49
Adresse électronique/Internet: minfpmrenquirypoint@tstt.net.tt

Tunisie

Innocuité des produits alimentaires:
Ministère du tourisme, du commerce et de l'artisanat
Direction de la qualité et de la protection du consommateur
12 rue de l'Arabie saoudite
1002 Tunis

Téléphone: + (2171) 780 336
Téléfax: + (2171) 799 729

Turquie

Mr. Huseyin Polat
Koruma Kontrol Genel Müdürlüğü
Akay Cad. No. 3
Bakanliklar - Ankara

Téléphone: + (90312) 418 98 35
Téléfax: + (90312) 418 96 25
Adresse électronique/Internet: huseyinp@kkgm.gov.tr
Site Web: www.kkgm.gov.tr

Uruguay

Ministerio de Relaciones Exteriores
Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales
Dirección de Organismos Económicos Internacionales
Colonia 1206, 4° piso
Montevideo

Téléphone: + (5982) 902 06 18
Téléfax: + (5982) 901 74 13
Adresse électronique/Internet: dioe42@mrree.gub.uy

Venezuela

Santé des animaux et préservation des végétaux:
Ministerio de Agricultura y Tierras
Servicio Autónomo de Sanidad Agropecuaria (SASA)
Parque Central, Torre Este, Piso 12
Caracas 1010

Téléphone: + (582) 509 01 85/509 03 79
Téléfax: + (582) 571 41 17/576 61 70/576 99 17
Adresse électronique/Internet: sasadir@hotmail.com

Viet Nam

Mr. Dam Quoc Tru (MSc.)
Deputy Director General of Plant Protection Department
Ministry of Agriculture and Rural Development
140 Ho Dac Di St.
Hanoi

Téléphone: + (84 4) 533 00 43
Téléfax: + (84 4) 851 81 98
Téléphone portable: + (84) 913 024 550

Zambie

Permanent Secretary
Ministry of Commerce, Trade and Industry
P.O. Box 31968
Lusaka

Zimbabwe

Secretary for Lands, Agriculture and Rural Resettlement
Private Bag 7701
Causeway
Harare

Téléphone: + (263 04) 706081/706082-9
Téléfax: + (263 04) 734646/704058
Adresse électronique/Internet: apmmis@africaonline.co.zw
